

LIST OF CONTENTS

Preface and Acknowledgments	<i>page</i> vii
Introduction	1
I. The Contents of the Dictionary	
Preliminary	1
The historical background	3
The anglicization of foreign words	6
The meaning of 'foreign'	8
Some positive criteria	8
Some negative criteria	11
Practical conclusions	13
'Current' words	14
'Current' phrases	16
The classification of 'foreign' expressions	19
Why some expressions remain 'foreign'	21
The dating of 'foreign' expressions	25
Some tables of statistics	25
The historical significance of 'foreign' expressions	29
The origins of quotations	30
II. The Use and Abuse of 'Foreign' Words and Phrases	
'Description' and 'prescription'	33
The use of 'foreign' expressions	34
The pronunciation and spelling of 'foreign' expressions	36
The pronunciation and spelling of Latin	37
The spelling of Greek	40
The pronunciation of Greek	42
Languages written in non-Roman scripts	44
The spelling of European languages	46
The pronunciation of European languages	48
The use of foreign feminine forms in English	51
The use of foreign plurals in English	52

LIST OF CONTENTS]

III. The Arrangement of the Dictionary

The alphabetic arrangement	<i>page</i> 56
The head-word	57
The etymology	57
Specialized and technical usage	58
The definition	59
The date of introduction	59
Notes on points of interest	60
Cross-references	60
Illustrative quotations	60
List of Abbreviations	62
A Dictionary of Foreign Words and Phrases	63-368
Appendix: Language of Origin and Date of Introduction	369